



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 405
Saint John
New Brunswick
E2L 2B9

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

All enquiries are to be submitted in writing to the Contracting Officer, Janine Donovan: Email - janine.donovan@pwgsc.gc.ca or Fax No. (506) 636-4376.

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 405
Saint John
New Bruns
E2L 2B9

Title - Sujet Courseware Production Support	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-163123/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-163123	Date 2016-04-05
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWB-020-3840	
File No. - N° de dossier PWB-5-38154 (020)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-04-26	Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Donovan, Janine PWB	Buyer Id - Id de l'acheteur pwb020
Telephone No. - N° de téléphone (506) 636-5347 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
W8486-163123/A

Amd. No. - N° de la modif.
004

Buyer ID - Id de l'acheteur
pwb020

Client Ref. No. - N° de réf. du client
W8486-163123

File No. - N° du dossier
PWB-5-38154

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Cette modification de l'invitation numéro 4 est soumise et comprend la modification numéro 4 suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de demande de proposition entre en vigueur dès maintenant. L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas.

Modification numéro 4

QUESTIONS ET RÉPONSES

Q1. Existe-t-il un avantage si les services demandés sont tous exécutés par des ressources basées au Canada?

A1. Toutes les ressources doivent être situées dans des installations du MDN qui hébergent le CSAA. Ainsi, toutes les ressources doivent être basées au Canada.

Q2. Toutes les ressources exigées dans le cadre de cette DP doivent-elles être sur place pendant toute la durée de l'entente?

A2. Oui.

Q3. Comment les exigences techniques et financières seront-elles prises en compte dans le processus d'évaluation?

A3. Conformément à l'article 4.2 Méthode de sélection, clause 4.2.1 Critères techniques obligatoires du document DP, « Une soumission doit respecter les exigences de la demande de soumissions et satisfaire à tous les critères d'évaluation techniques obligatoires pour être déclarée recevable. La soumission recevable avec le prix évalué le plus bas sera recommandée pour attribution d'un contrat. »

Q4. Avez-vous l'intention de choisir plus d'un fournisseur?

A4. Non, un (1) seul fournisseur sera recommandé pour l'attribution d'un contrat.